

Zeitschrift: Schweizerische Bauzeitung
Herausgeber: Verlags-AG der akademischen technischen Vereine
Band: 67 (1949)
Heft: 10

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

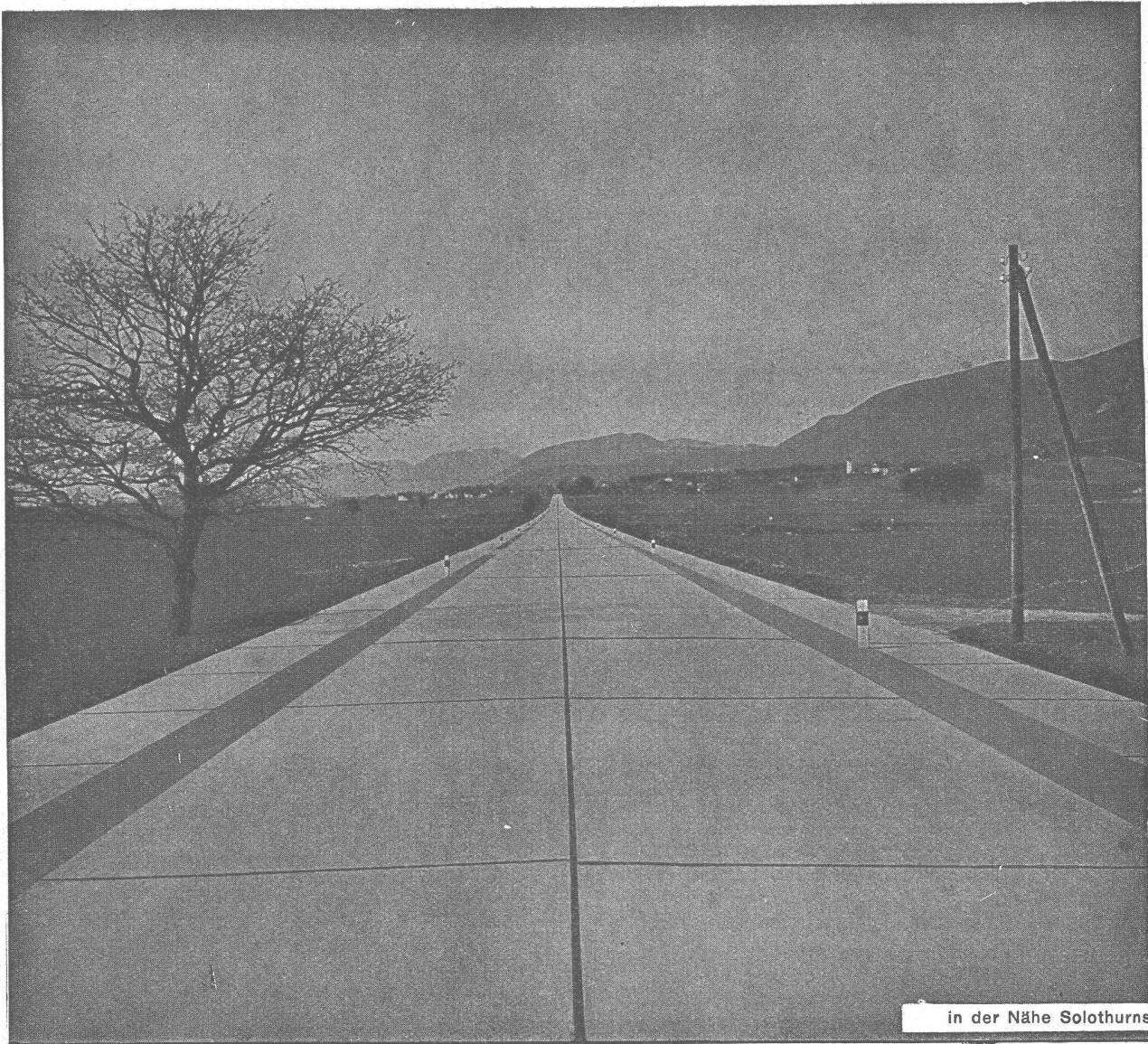
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

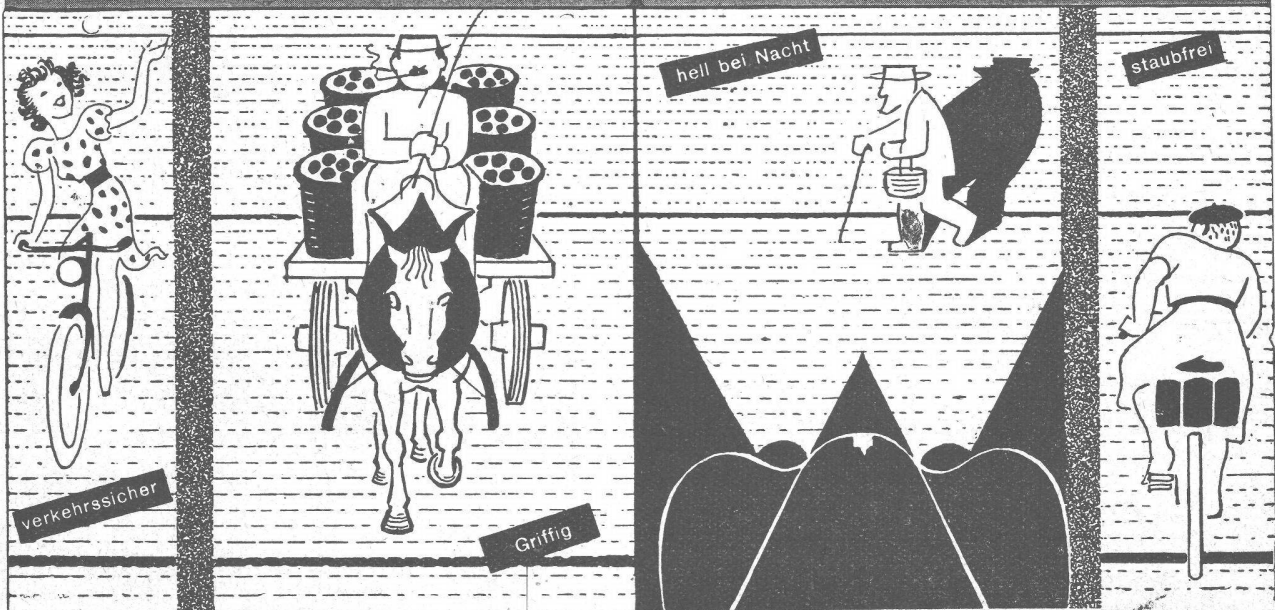
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 16.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



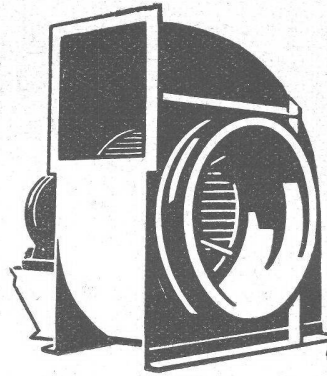
in der Nähe Solothurns



Betonstrasse mit Fahrradwegen

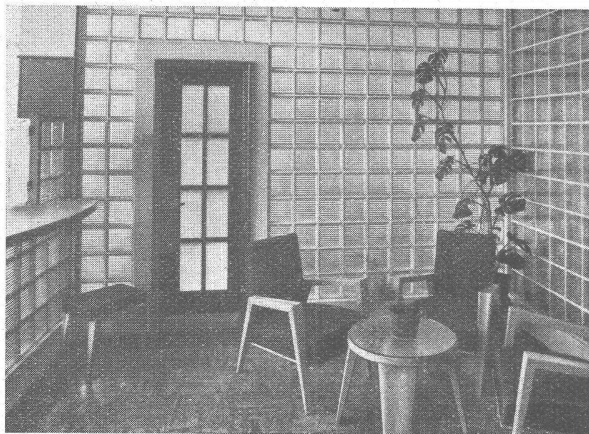
MEIDINGER

geräuschlose Ventilatoren für alle industriellen Zwecke • Industrielle Entstaubung • Elektro-Motoren



H. Meidinger & Cie.

Basel 4 Tel. (061) 29765



Kristallhelle Glasbausteine

Verlith / Vitrablock

Grösse 20×20×5 cm und 25×25×7 cm (hohl), spannungsfrei, aussen glatt, mit inwendig sich kreuzenden Rillen zur Lichtstrahlung. Lichtdurchlässigkeit ca. 81 Prozent. Vortreffliche Isolierung. Wärmedurchgangszahl für die Type 20×20×5 cm = 2,65.

Wetter- und temperaturbeständig. Kein Unterhalt. Hygienisch. Feuerhemmend.

Montage: Kleinere Wandöffnungen können ohne weiteres vom Maurer mit Glasbausteinen aufgemauert werden mit ca. 5 mm breiten Mörtelzwischenfugen. Montageanleitung wird gegeben. Grössere Arbeiten wie Treppenhäuser etc. übernehmen wir fertig montiert.

Ferner liefern wir **Glasbetonoberlichter** begehbar u. garantiert wasserdicht, in einbaufertigen Stücken oder im Bau fertig montiert, in dauerhafter Ausführung und mit grosser Lichtdurchlässigkeit.

RUPPERT, SINGER & CIE., ZÜRICH 48

Aktiengesellschaft Vulkanstr. 116, Tel. (051) 25 53 53



Gegen Feuchtigkeit und Wasser

INERTOLWERKE

FABRIKATION CHEMISCHER PRODUKTE FÜR DEN BAUTENSCHUTZ

SIEGFRIED

keller co

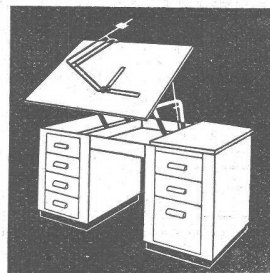
WALLISELLEN-ZÜRICH

Tel. (051) 93 21 14 Paris Mailand

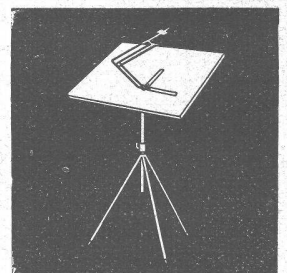


Gelochte und gepresste Bleche

**H. HEER & CO.,
OLTEN**
Tel. 54029



HOVEKO-Zeichenpulte
Reissbretter, horizontal und vertikal verstellbar, 4 Typen à je 2 Grössen



REX-Zeichenständer mit Reissbrettern • Perfekt-Kleinzeichenmaschinen für Reissbretter 60×65 und 75×105

Verkauf durch Fachgeschäfte

REPPISCH-WERK AG., DIETIKON-ZÜRICH

Tel. 91 81 03

KRIENS
Bell

Filterpressen
Kunstharzpressen

KRIENS
Bell

AG. DER MASCHINENFABRIK VON THEODOR BELL & Co., KRIENS-LUZERN

Universal-Theodolit

WILD T2

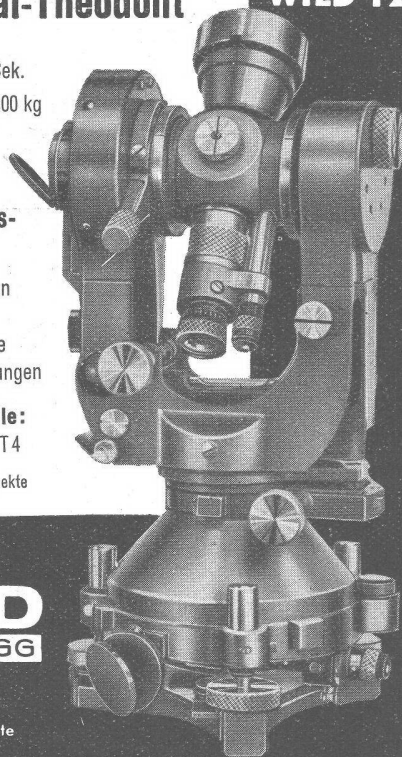
Genauigkeit 1 Sek.
Gewicht 5,500 kg

Anwendungs- gebiet:

Triangulationen
Tachymetrie
Geographische
Ortsbestimmungen

Weitere Modelle:
T0, T1, T3, T4

Verlangen Sie Prospekte



WILD
HEERBRUGG

Verkaufs-AG.
Heinrich Wild's.
geodätische Instrumente
Heerbrugg (Schweiz)

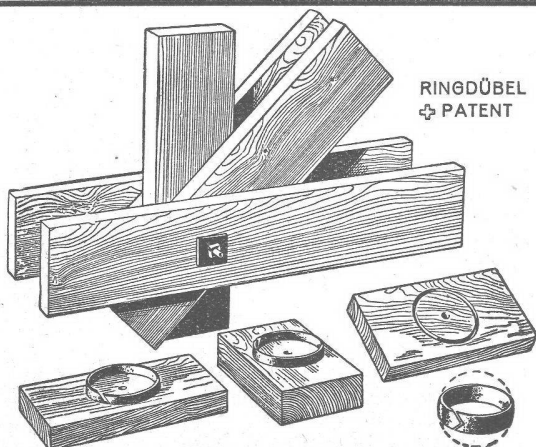
MEYNADIER



PALTOX FUGENKITT

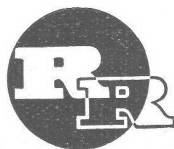
dauernd elastisch und
widerstandsfähig

Meynadier & Cie. A. G. Zürich
Vulkanstrasse 110 Telefon 25 52 57
Bern Murtenstrasse 36 Telefon 290 51



RINGDÜBEL
+ PATENT

Knotenpunktverbindung für hölzerne Tragwerke



R. RIGLING & CO.
Holzkonstruktionen

Hallen
Fabrikbauten
Treppenbau

Zürich-Oerlikon
Schwamendingerstr. 75
Telephon (051) 46 82 25

STS

Schweizer. Technische Stellenvermittlung
Service Technique Suisse de placement
Servizio Tecnico Svizzero di collocamento
Swiss Technical Service of employment

ZÜRICH, Beethovenstr. 1 - Telefon: 235426 - Telegr.: STSINGENIEUR ZÜRICH
 Für Arbeitgeber kostenlos. Für Stellensuchende Einschreibgebühr 3 Fr. für 3 Monate
 Bewerber wollen Anmeldebogen verlangen. — Auskunft über offene Stellen und
 Weiterleitung von Offerten erfolgt nur gegenüber Eingeschriebenen.

INDUSTRIE-ABTEILUNG

- 11 **Dipl. Elektrotechniker.** Nordwestschweiz. S. 15. Jan.
 119 **Laborant** mit Lehrzeit, in Lebensmittelbranche für Labor und Betrieb. Nicht über 25 Jahre. Baldigst. Nähe Zürich.
 127 **Verkaufsingenieur,** Kenntnisse der elektrotechnischen Branche. Deutsch, Französisch. Nähe Zürich.
 129 **Betriebsleiter-Assistent** mit Erfahrung in Betriebsorganisation, Planung, Fabrikationsvorbereitung, Vor- und Nachkalkulation, Terminwesen und Einkauf. Kenntnisse der modernen Serienfabrikation erwünscht. Kanton Zürich.
 133 **Maschineningenieure** (Hochschule), Praxis. Bewerber können Erfahrungen im Gas- und Dampfturbinen-, sowie Dieselmotorenbau sammeln. USA.
 135 **Chemiker** mit Praxis in Crackverfahren, Auf- und Weiterverarbeiten von bes. Olefinen und anderen Rohstoffen, Polymerisation, Kondensation, grosstechnische Destillation, Einrichtung und Betreuung kontinuierlicher bes. katalytischer Verfahren, von Kälteanlagen; Betriebskontrolle, als Betriebsleiter. Kanton Zürich.

- 137 **Dipl. Elektrotechniker** (Starkstrom) für Entwurf, Angebot und Ausführung von Wasserstandsfernmelde- und Pumpenfernsteueranlagen; ferner **Konstrukteur** für Neukonstruktion von Apparaten. Ostschweiz.

BAU-ABTEILUNG

- 222 **Konstrukteure** (Techniker) mit Praxis im Brücken- und Stahlhochbau. 30 bis 40 Jahre. Zentralschweiz.
 226 **Hochbautechniker** für Werk- und Detailpläne. Sofort. Zürich.
 228 **Hochbautechniker.** Sofort. Zürich.
 230 **Architekt** oder **Hochbautechniker** mit Praxis, für Büro. Baldigst. Ostschweiz.
 232 **Tiefbautechniker** für Büro und Bauplatz. Ostschweiz.
 234 **Hochbautechniker** (Technikum), mit Praxis für Büro und Bauplatz. Vorkenntnisse der franz. und engl. Sprache. Baldigst. Berner Oberland.
 236 **Hochbauführer** mit Praxis für Bauleitung und Abrechnung eines Verwaltungsgebäudes. Eintritt März 1949. Zürich.
 240 **Architekt** oder **Hochbautechniker** mit Praxis für Büro. Franz. erwünscht. Eintritt März 1949. Berner Jura.
 242 **Architekt** oder **Hochbautechniker** mit Praxis für Büro. Baldigst. Zürich.
 246 **Dipl. Bauingenieur** mit Praxis für Projektstudien, statische Berechnungen und Ausführung von Eisenbeton-, allgemeinen Tief- und Hochbauarbeiten. 28 bis 35 Jahre. Französisch notwendig. Ledig. Frankreich.
 248 **Angestellter** mit Praxis in Hochbaubranche für Liegenschafts-Verwaltungsaufgaben. Zürich.

UTO-Kühlmaschinen A/G Zürich

Eggbühlstrasse 15, Zürich 11, Telefon (051) 46 57 88

Moderne **vollautomatische Kühlanlagen**
Tief- und Schnellgefrieranlagen
Klimatisierungsanlagen

gekühlt mit den speziell hierfür konstruierten
 Hochleistungs-Kompressoren

BESUCHEN SIE UNSERE STAENDIGE AUSSTELLUNG

Wir suchen einen

Konstrukteur

mit Freude und Begabung zur Entwicklung neuer Spezialitäten auf dem Gebiete der Textilmaschinen. Einem initiativen und schöpferisch veranlagten Bewerber wird eine interessante und entwicklungsfähige Stellung geboten. Sprachkenntnisse im Hinblick auf Aussendienst erwünscht.

Wir erbitten Bewerbungen, begleitet von Lebenslauf und Photo, mit Saläransprüchen und Eintrittstermin u. Chiffre OFA 759 Sch an Orell Füssli-Annoncen AG., Schaffhausen.

Grosses Ingenieurbureau für Wasserkraftanlagen sucht tüchtigen

Tiefbautechniker - Konstrukteur

für die selbständige Mitarbeit im Bureau bei der Projektierung und Bauplanherstellung. Bei Eignung wird Dauerstellung mit Pensionsberechtigung geboten.

Handschriftliche Offerten mit Zeugnisabschriften, Angabe der Gehaltsansprüche und des frühesten Eintrittstermins sind zu richten unter Chiffre Z N 4701 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Place au concours

Place vacante: Chef de la section des ponts du 1er arrondissement des chemins de fer fédéraux suisses, à Lausanne.

Conditions d'admission: Etudes universitaires complètes. Diplôme d'ingénieur-construteur. Bonne pratique dans la construction des ponts et charpentes métalliques et d'ouvrages en béton armé.

Délai d'inscription: 12 mars 1949. S'adresser par lettre autographe et curriculum vitae à la Direction du 1er arrondissement des C.F.F., à Lausanne.

Entrée en fonctions: Le plus tôt possible.

Junger, initiativer, konstruktiv begabter

Hochbautechniker

guter Planbearbeiter, mit Büro- und Bauplatzpraxis, sucht selbst. Stelle auf Architektur-Büro oder Bauunternehmung mit Arch.-Büro. Versiert in: Projekt-, Werk- und Detailplänen, Kostenberechnungen, Submission, Bauführung und Abrechnung. Maschinenschreiber. Platz Zürich. Eintritt kann sofort erfolgen. Offerten unter Chiffre Z U 4730 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Bureau d'ingénieur à Genève engagerait pour date à convenir

ingénieur civil, dipl. E.P.F. ou E.P.U.L.

bon staticien, quelques années de pratique. — L'ingénieur à remplacer vous donnera tous renseignements concernant l'activité et conditions de travail du bureau A. Mesmer, Rue de Montbrillant 55, Genève.

Die Sol. Tuberkulose-Heilstätte Allerheiligenberg

eröffnet hiermit unter den seit dem 1. Januar 1948 ununterbrochen im Kanton Solothurn wohnhaften Architekten oder als Architekten niedergelassenen Fachleuten

einen Ideenwettbewerb

zur Erlangung von Entwürfen für die Erweiterung des Hauptgebäudes wie die Erstellung von Wohnungen für das Personal usw.

Das Wettbewerbsprogramm ist mit weiteren Unterlagen bei der Direktion der sol. Tuberkulose-Heilstätte Allerheiligenberg anzufordern. Diese Unterlagen werden gegen Einsendung von Fr. 20.— auf Postcheck-Konto V b 141 Olten, ausgehändigt. Bei Einsendung eines programmgemässen Entwurfes wird dieser Betrag zurückerstattet.

Für die Prämierung von vier bis sechs Entwürfen stehen dem Preisgericht Fr. 10 000.— zur Verfügung.

Sol. Tuberkulose-Heilstätte Allerheiligenberg.

Grössere Stahlbaufirma sucht einen

dipl. Ingenieur ETH oder EPL

mit Praxis im Stahlbau

als ersten Statiker

sowie einen jüngeren

dipl. Ingenieur ETH oder EPL

wenn möglich mit etwas Praxis im Stahlbau,

als Statiker

Offerten mit Lebenslauf, Zeugnisabschriften, Photographie und Gehaltsansprüchen, sowie Angaben über den frühesten Eintrittstermin sind zu richten unt. Chiffre Z P 4874 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Dipl. Bau-Ingenieur

gesucht von Internationaler Studiengesellschaft für Projektierung und Bau von Wasserversorgungen. Französisch und Englisch Bedingung. — Offerten unter OFA 3970 Z Orell Füssli-Annoncen, Zürich 22.

Selbständiger, routinierter

Architekt und Bauführer

mit eigenem Büro, übernimmt Ausarbeitung von Kostenvoranschlägen, örtliche Bauführungen und Revisionen. Referenzen stehen zur Verfügung. — Offerten unter Chiffre Z R 454 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Architekt SIA, sehr gut ausgewiesen, mit eigenem Architekturbureau im Ausland, wünscht heimzukehren; vorübergehend in der Schweiz, sucht Kontakt mit entsprechenden, schweizerischen Bureaux mit interessanten Aufgaben zwecks

Zusammenarbeit, Beteiligung oder Uebernahme

Qualifikationen: Zehnjährige Bautätigkeit in einem fortschrittlichen Land. Erfahrung von grossen Bauaufgaben und modernsten Methoden. Eingehende technische und künstlerische Kenntnisse. 1. Preis in mehreren bedeutenden Wettbewerben. Gewandtheit im Verhandeln mit Behörden, Bauherren und Unternehmern. Vertraut mit staatlichen u. öffentlichen Aufgaben.

Vollständige Referenzen stehen zur Verfügung. Zuschriften erbeten unter Chiffre Z M 4862 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23. Diskrete Behandlung selbstverständlich.

Junge, norwegische

Architektin ETH

zwei Jahre Praxis, gute Darstellerin, sucht Stelle in Architekturbüro in Zürich.

Schreiben unter Chiffre Z E 4860 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Junger Bauzeichner

sucht Stelle in Architekturbureau oder Baugeschäft. Kanton Aargau bevorzugt. Offerten unt. Chiffre Z H 4873 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Architekt

sucht Mitarbeiterstelle. Eventuell spätere Beteiligung. Offerten unter Chiffre Z L 459 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

E. T. H.-Student

Bau-Ingenieur

7. Semester, guter Statiker, sucht anfangs März für ca. sechs Wochen Arbeit. — Zuschriften sind erbeten u. Chiffre Z H 289 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Architekt

in Zürich übernimmt die Ausarbeitung von Wettbewerben, Projekt- und Ausführungsplänen, Kostenvoranschlägen und Devis. Offerten unt. Chiffre Z V 465 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Bautechniker

sucht auf Anfang April interessante Stelle in Architekturbüro oder Baugeschäft Zürichs oder Umgebung. — Offerten unter Chiffre Z O 4815 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Italienischer, diplomierter **Hoch- u. Eisenbetonbauzeichner** mit Erfahrung als Baustatiker, Deutsch, Französisch und Englisch sprechend, sucht Stelle auf Entwurfs- oder technisches Auskunftsbüro. Zuschriften an: Geom. Ferrari Alide, Via Farini 37, Parma (Italien).

Zu verkaufen

im Broye-Tal

grössere Fabrikanlage

bestehend aus verschiedenen Fabrikgebäuden, Werkstätten, Magazinen, Kesselhaus (2 Sulzer-Kessel von je 103 m²), grosse Garage, Bureaux, Wohngebäude, etc., in gutem Zustand. Grundfläche des Fabrikareals ca. 18 800 m². Zusätzliche Grundstücke (Aecker, Obstgärten) ca. 42 500 m².

Geleiseanschluss, leichte Zufahrt, Trinkwasser (Grundwasserbrunnen ca. 40 l/s) und Industrierwasser in grosser Menge, Gas und Elektrizität.

Pauschal-Verkauf wird vorgezogen, doch werden eventuell auch separate Offerten für Fabrikanlage, Wohnhäuser und der Grundstücke des Kulturlandes berücksichtigt.

Uebernahme und Preis nach Uebereinkunft.

Offerten an V. F. 269—4 Publicitas Lausanne.

**Zu verkaufen oder zu vermieten**

Elektr. Raupen-Schaufelbagger, mit sämtl. Zubehör, Fassvermögen 650 Liter, 220/380 Volt.

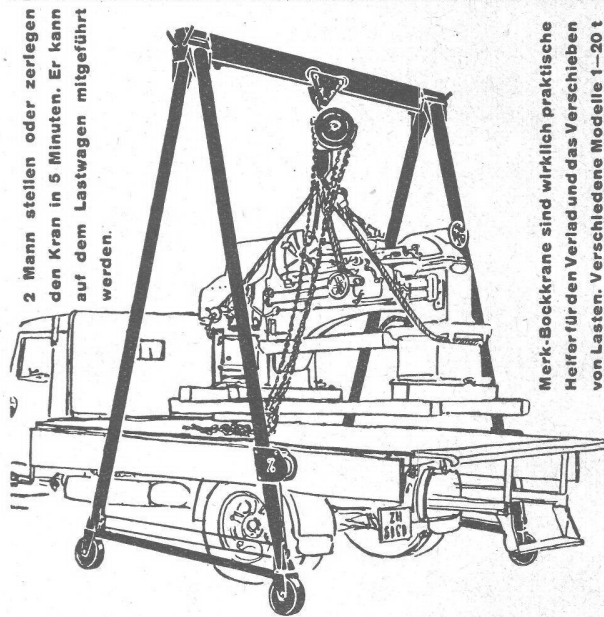
Stamphammer, neu, 2,8—3,5 Tonnen.

Aufreißhammer, neu, 2 Tonnen.

Universal-Ramme aus Metall, schrägstell- und orientierbar, 18 M. Anfragen an S. O. S. Postfach 26, Basel 10.

Zerlegbare Bock-Krane!**(MERK)**

2 Mann stellen oder zerlegen den Kran in 5 Minuten. Er kann auf dem Lastwagen mitgeführt werden.

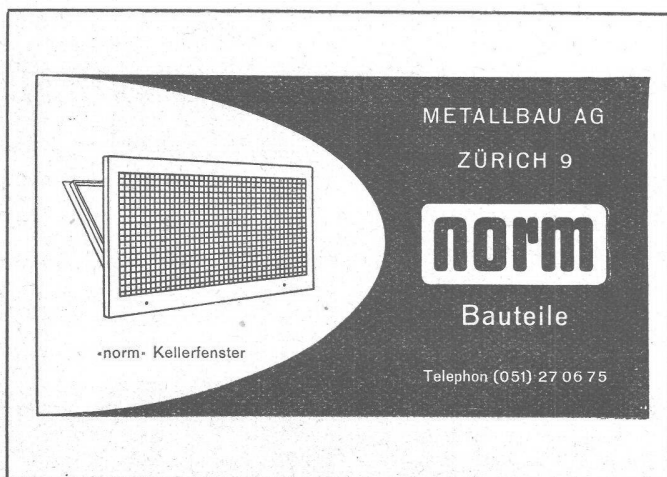


Merk-Bockkrane sind wirklich praktische Helfer für den Verlad und das Verschieben von Lasten. Verschiedene Modelle 1—20 t Tragkraft verschiedener Höhen und Breiten. Verlangen Sie nähere Angaben.

HANS MERK Konstruktionswerkstätte FRAUENFELD Tel. (054) 7 24 37

Mustermesse Basel, Stand 3441, Halle IX

(Gruppe 15 — Transport)



Fäune
liefert als Spezialität:
Müller & Co.

Filialen in:
Zürich 6
Turnerstraße 3
Tel. (051) 26 28 45
Winterthur
Tel. (053) 2 13 85
St. Gallen
Tel. (071) 2 53 86
Basel
Tel. (061) 4 06 28

LÖHNINGEN (SCHAFFHAUSEN)
Tel. (053) 6 91 17
Leistungsfähigste Zaunfabrik der Schweiz
Katalog und Offerten kostenlos

1897-1947
50 JAHRE
Erfahrung & Qualität
Löhninger-Zäune

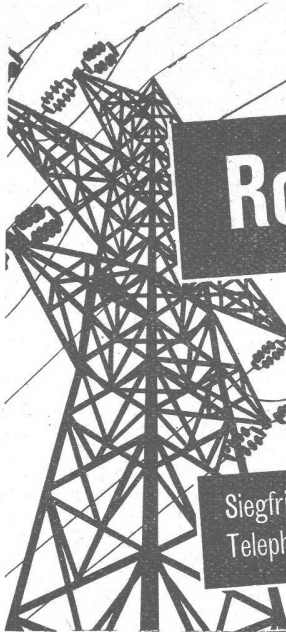
Wallerdichte Beläge

Spezial-Unternehmen:
Frick-Glass, Zürich-Altstetten

FRIGORIT KORK

*Platten
Schalen
Schrot*

Korksteinwerke A.G. Käpfnach-Horgen



Rost-Schutz

durch Sandstrahlen und
Spritzmetallisieren
Wir beraten Sie unverbindlich.

Siegfried Keller + Co., Wallisellen-Zürich
Telephon (051) 93 21 14 Geleiseanschluss

MD

VERZINKEREI PRATTELN A.G. PRATTELN

(BASELSTADT)
GEGR. 1897 - TEL. 6 00 22

Die anerkannt leistungsfähigste
Verzinkerei der Schweiz

SPEZIALABTEILUNG: **Teerung, Bituminierung und
Bejutung** von Gas- und Wasserleitungs- und Stahl-
muffenröhren bis zu 15 m Länge

HANS HUBSCHER, SCHAFFHAUSEN

MASCHINEN- UND STAHLBAU

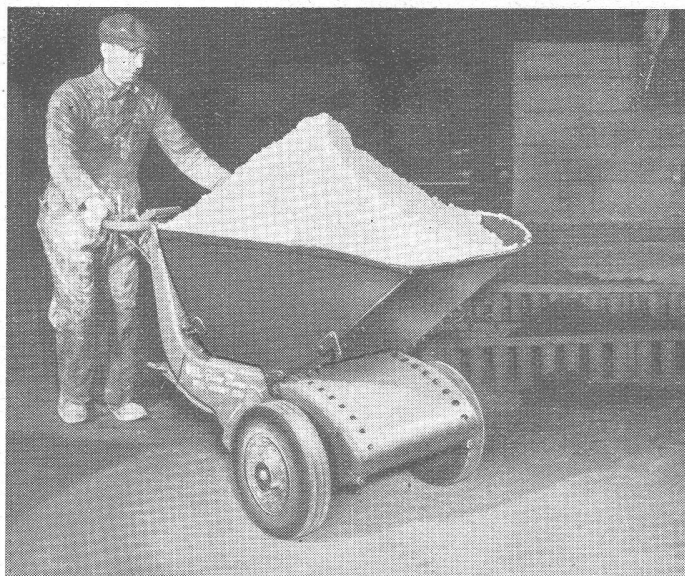
EBNATSTRASSE 131

TELEPHON 5 35 19



Tössbrücke Wila

BELL



Überall dort, wo eine Handkarrette oder ein Stosswagen verwendet wird, kann der neue motorisierte BELL Stosskarren eingesetzt werden. Er transportiert mühelos Lasten von 450 bis 500 kg, wobei er Steigungen bis zu 20% überwindet. Die Ersparnis beträgt **4:1 im Durchschnitt** d. h., wenn ein Mann bis heute mit einem Stosskarren 100 bis 125 kg bewältigt, kann nun der gleiche Mann eine 4—5mal schwerere Last transportieren. Ausserdem können für diese schweren Arbeiten auch ältere Arbeiter oder sogar auch Arbeiterinnen eingesetzt werden.

Das Auswechseln der Kippmulde gegen eine Ladebrücke erfolgt in wenigen Minuten ohne jegliche Montage

Einzigartige Vorteile:

- ① Verwendung als Kippmulde (Fassungsvermögen bis 0,5 m³)
 - „ „ Transportwagen mit Kipp-Ladebrücke
 - „ „ Miniatur-Bull-Dozer für Aufräumarbeiten
 - „ „ Schneepflug mit verstellbarem Stahlpflug
- ② Minimale Platzbeanspruchung: Breite 80 cm
Länge über alles 160 cm
Dreht auf dem Platze
- ③ Vorderrad-Antrieb durch Zweitakt-Bell-Spezialmotor mit Kickstarter
- ④ Geringster Brennstoffverbrauch (11 l-Tank für 8 Stunden ununterbrochenen Betrieb)
- ⑤ Kein Ketten- und kein Riemenantrieb; Kupplung, Motor u. Uebersetzung im Oelbad fest eingeschlossen u. gegen Staub abgeschirmt
- ⑥ Der Motorkarren ist fool proof, d. h. in der Manipulation kann kein Fehlgriff stattfinden, da alle Hebel gegeneinander abgeriegelt sind
- ⑦ Der BELL-Motorkarren kann auf den unwegsamsten Saumpfaden verwendet werden, wo kein anderes Fahrzeug durchkommt.

Verwendungsgebiete: Bauplätze, Zementfabriken, Bausteinfabriken, Ziegeleien, Kohlenlager, Giessereien, chemische Fabriken mit Schüttgütern, Glashütten, Grossgärtnereien usw. usw.

Der BELL MOTORKARREN amortisiert sich in wenigen Monaten

Ein Beispiel aus der Praxis: Ein 68jähriger Arbeiter transportiert mit einem BELL Motorkarren in 8 Stunden 100 Tonnen Sand

Automobil-Salon - GENF

17.—27. März 1949 - Stand No. 205

UNITRA

GENF

6, Rue de l'Université
Tel. 4 63 62 — 4 63 61